

Nº albarán : 80569487
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 23.02.2023
Fecha rec: 2000

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address: Mondragon 20500
City: País: España

Transportista/Carrier Transport number: 331470
Razón social: LKW WALTER Internationale
Short name: Matrícula: 48335946
Plate Nb: 3099LRJ
Remolque: HROM8053
Remoc. plate: Unidad transport: Transp. ind.p. carr.
Del Unit.

Destino / To
Cliente: Magna PT S.p.A.
Customer: Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Modugno Bari 70026
Italia
Planta: Centro: Puerta de descarga: Unloading point: Puesto de consumo: 14249
Point of consumption:

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Quantity Enviada Delivered	Recibida Received	Unidad Unit	Embalaje Package Referencia	Bultos Box	Etiqueta Label	Cant/Bul Qty/box	Nº Pedido Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones Comments
2510630000	CM 2510310463 KUENNE+NAGEL srl. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 125 Quantità effettiva: 125 Tipo Imb.-l'aggio: 5 Quantità Imballi: 5 Conformità alle schede d'imballo: 01/03/23 Data controllo: 01/03/23 Firma: [Signature]	125		PZA	TEA-501494	005	20820327/20850938	25	550004316501		
Peso neto total : 994 Total net weight:		Peso bruto total : 1.075 Total brut weight :		Nº total de palets o contenedores: Total Nb.of palets or containers: 005							

Observaciones:
Comments:

Proveedor / Supplier	Recepcion / Receiver	Conforme / Assigned	Almacen /Warehouse	Transportista / Carrier
BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan S. Coop.				

☐ A RILLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

3

Ejemplar para el transportista

Exemplaire du transporteur / Copy for carrier

CMR

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

045518

1

Remitente (nombre, domicilio, país)

Expéditeur (nom, adresse, pays)

Sender (name, address, country)

Roman Koop.E.

70000 P. Salekua, 7

48100 - BILBAO (Gipuzkoa)

6

Transportista (nombre, domicilio, país)

Transporteur (nom, adresse, pays)

Carrier (name, address, country, other references)

NEOVIA LOGISTICA

IBERIA, S.L.

CIF: B-10623627

C/ Doctor Casado, Núm. 44

28009 MADRID

2

Destinatario (nombre, domicilio, país)

Destinataire (nom, adresse, pays)

Consignee (name, address, country)

Magna PT. S.A

Modugno Bar. 70026.

7

Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers

Nombre / Nom / Name

Domicilio / Adresse / Address

País / Pays / Country

Recibo y aceptación

Fecha

Firma

Receipt and Acceptance

Date

Signature

3

Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods:

Lugar / Lieu / Place

País / Pays / Country

Fecha / Date

Hora de llegada

Hora de salida

Heure d'arrivée / Time of arrival

Heure de départ / Time of departure

11 usate (E)

23.02.2023.

8

Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía

Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise

Carrier's reservations and observations on taking over of goods

sub vettore Galdo Trasporti srl

Via Ana Vecchia, 4

83039 Pratola Serra (AV)

P.IVA 02952250641

Albt. AV/0900599/R

Pec: galdotrasporti@pec.it

4

Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods:

Lugar / Lieu / Place

País / Pays / Country

Horario de apertura de las instalaciones

Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours

Arrivata (E)

23.02.23

9

Documentos entregados al transportista por el remitente

Documents remis au transporteur par l'expéditeur

Documents handed to the carrier by the sender

5

Instrucciones del remitente

Instructions de l'expéditeur

Sender's instructions

Arg 9056 9487, 1454

90109170, 74

10

Marcas y números

Marques et numéros

Marks and Nos

40. Cont. Pneu

11

Número de bultos

Nombre des colis

Number of packages

40

12

Clase de embalaje

Mode d'emballage

Method of packing

Pneu

13

Naturaleza de la mercancía

Nature de la marchandise

Nature of the goods

Auto

14

Peso bruto, Kg.

Poids brut, Kg.

Gross weight in Kg.

10712

15

Volumen, m³

Cubage m³

Volume in m³

16

Otros acuerdos entre el remitente y el transportista

Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur

Special agreements between the sender and the carrier

17

A pagar por

A payer par

To be paid by:

Precio del transporte

Prix de transport

Carriage charges

Gastos accesorios

Frais accessoires

Supplementary charges

Derechos de aduana

Droits de douane

Customs duties

Otros gastos

Autre frais

Other charges

18

Otras indicaciones útiles

Autres indications utiles

Other useful particulars

19

Entrega contra reembolso

Remboursement

Cash on delivery

20

Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for International Carriage of Goods by Road (CMR)

21

Establecido en

Etablie à

Established in

Argente

22

Firma o sello del remitente

Signature ou timbre de l'expéditeur

Signature or stamp of the sender

Roman Koop.

23

Firma o sello del transportista

Signature ou timbre du transporteur

Signature or stamp of the carrier

NEOVIA LOGISTICA

IBERIA, S.L.

CIF: B-10623627

C/ Doctor Casado, Núm. 44

28009 MADRID

24

Recibo de la mercancía

Reçu des marchandises

Goods received

Fecha de llegada

Date d'arrivée

Time of arrival

23.02.23

01 MAR 2023

25

Firma o sello del destinatario

Signature ou timbre du destinataire

Signature or stamp of the consignee

Argente

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier

verifica su qualità e quantità